



**Dohoda o urovnaní.**  
(§ 585 a nasl. OZ)

ZH/2011/0300

**Národná diaľničná spoločnosť, a. s.**

so sídlom: Mlynské Nivy 45, 821 09 Bratislava,  
zapísaný v OR OS: BA I. odd.: Sa, vl. č.: 3518/ B,

IČO: 35 919 001

DIČ: 202 193 7775

IČ DPH: SK 2021937775

Bankové spojenie:

č. účtu:

štatutárny orgán: Ing. Ján Kotuľa, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ,  
Ing. Viktória Chomová, členka predstavenstva,

(ďalej len „NDS“),

a

Skupina dodávateľov

Názov

**Alfa 04 a.s**

Sídlo

Jašíkova 6, 821 03 Bratislava

Právna forma

akciová spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I., oddiel Sa, vložka č. 3355/B

Štatutárny orgán

Ing. Miroslav Maťaščík, predseda predstavenstva

Ing. Karol Grohman, podpredseda predstavenstva a riaditeľ a.s.

Ing. Marek Svoboda, člen predstavenstva

Bankové spojenie

Číslo účtu

Variabilný symbol

IČO

35 889 853

IČ DPH

SK2021835013

DIČ

2021835013

Tel./Fax

**v postavení splnomocnenej osoby a hlavného účastníka skupiny dodávateľov podľa**  
plnej moci zo dňa 11. 06. 2009, ktorá je súčasťou ponuky,

a

Názov

**HBH Projekt spol. s r.o.**

Sídlo

Kabátníková 216/5, 602 00 Brno, Česká republika

Štatutárny orgán

Ing. Radovan Hrnčíř, riaditeľ a konateľ spoločnosti

Ing. Ivan Budík, konateľ spoločnosti

IČO

44961944

DIČ

CZ44961944

Bankové spojenie

Číslo účtu

v postavení člena skupiny dodávateľov

(ďalej len „Alfa 04“),

(ďalej aj „strany Dohody“)

**uzatvárajú v zmysle § 585 a nasl. Občianskeho zákonníka túto**

**D o h o d u o u r o v n a n í (ďalej len „Dohoda o urovnaní“):**

**Článok I.  
Skutkový a právny stav**

1. Dňa 07.09.2009 uzatvorili NDS a Alfa 04 Zmluvu o dielo na vypracovanie dokumentácie stavebného zámeru (DSZ) a dokumentáciu na územné rozhodnutie (DÚR) stavby Rýchlostná cesta R2 Križovatka D1 – Mníchova lehota č. objednávateľa : 362-71/09, č. zhotoviteľa : 0951-00 (ďalej len „ZoD“). Predmetom ZoD bol záväzok zhotoviteľa vypracovať a odovzdať objednávateľovi DSZ a DÚR stavby Rýchlostná cesta R2 Križovatka D1 – Mníchova lehota.

2. Zhotoviteľ predložil postupne objednávateľovi návrh dodatku č.1 k ZoD. Predložené návrhy dodatku č.1 k ZoD objednávateľ zamietol:

- dňa 27.10.2009 bol NDS predložený návrh dodatku č. 1 s termínom plnenia do 28.2.2009. NDS tento návrh dodatku zamietla svojim listom zn. 3620/41760/2009 zo dňa 13.11.2009 (viď príloha).
- dňa 15.6.2010 bol NDS predložený návrh dodatku č. 1 s termínom plnenia diela dňa 30.9.2010. Z dôvodu zmeny štatutárnych zástupcov nebol ani tento návrh dodatku č. 1 NDS podpísaný.
- dňa 14.9.2010 (doručený na NDS IO ZA 16.9.2010) bol NDS predložený návrh dodatku č. 1 s termínom plnenia diela do 15.11.2010, ktorý bol zo strany NDS zamietnutý listom zn. 30 700/41708/2010 zo dňa 15.11.2010 (viď príloha).

3. Dôvody predĺženia lehoty dodania diela sú nasledovné :

- Nevyhnutnosť vytvorenia koncepcie zásadne odlišného dopravného riešenia v porovnaní s predchádzajúcim stupňom projektovej dokumentácie (Technická štúdia a vydané Záverečné stanovisko MŽP), spočívajúca v hľadaní samostatnej trasy pre rýchlostnej cesty R2, pri zachovaní existujúcej cesty I/50.
- Nepredvídateľné komplikácie viažuce sa na dotknuté subjekty v území - Vážska vodná cesta, ochranné pásma letiska Trenčín a príľahlé nehnuteľnosti.
- Nepredvídateľné komplikácie viažuce sa na riešenie začiatku stavby (križovatka Chocholná), spočívajúce v požiadavke Krajského dopravného inšpektorátu Krajského riaditeľstva policajného zboru (KDI KR PZ) a Okresného dopravného inšpektorátu Okresného riaditeľstva policajného zboru (ODI OR PZ).
- Zmena koncepcie riešenia veľkého ľavostranného odpočívadla v porovnaní s predchádzajúcim stupňom projektovej dokumentácie a súťažných podkladov.
- Dodatočná požiadavka NDS na zmenu miesta ukončenia stavby.

## **Článok II. Predmet dohody**

1. Strany tejto Dohody o urovnaní sa dohodli, že za deň doručenia DÚR a DSZ do sídla objednávateľa sa považuje deň 31.12.2010.

2. Strany tejto Dohody o urovnaní sa dohodli, že z dôvodov uvedených v článku I. bod 3 tejto dohody dochádza k navýšeniu ceny DÚR a DSZ a to nasledovne :

Cena v zmysle ZOD bez DPH: 464 855,- Eur

Navýšenie bez DPH: 42 498,- Eur

Cena v zmysle tejto dohody bez DPH: 507 353,- Eur

Cena v zmysle ZOD vrátane DPH 19%: 553 177,45 Eur

Navýšenie vrátane DPH 19%: 50 572,62 Eur

Cena v zmysle tejto dohody vrátane DPH 19% - 603 750,07 Eur

Cena v zmysle ZOD vrátane DPH 20%: 557 826,- Eur

Navýšenie vrátane DPH 20%: 50 997,60 Eur

Cena v zmysle tejto dohody vrátane DPH 20%: 608 823,60 Eur

3. Strany tejto Dohody o urovnaní sa dohodli, že nakoľko Alfa 04 sa dostala do omeškania so zhotovením DÚR a DSZ o 63 dní, nakoľko k skutočnému dodaniu došlo dňa 4.3.2011 a v zmysle článku 7 bod 7.1 ZoD má objednávateľ, teda NDS, nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05 % z celkovej ceny diela v zmysle ZoD bez DPH za každý deň omeškania, je Alfa 04 povinná zaplatiť NDS zmluvnú pokutu v celkovej výške  $(464.855 \times 0,05)/100 \times 63 = 14.642,93$  Eur.

4. Alfa 04 sa zaväzuje do 15 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto Dohody o urovnaní vyhotoviť a doručiť do sídla NDS faktúru na sumu 507 353,- Eur, (slovom: „päťstosedemtisíc tristoštyridsať Eur“) plus daň z pridanej hodnoty v zmysle platných právnych predpisov.

5. NDS sa zaväzuje do 15 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto Dohody o urovnaní vyhotoviť a doručiť do sídla Alfa 04 penalizačnú faktúru vo výške 14.642,93 Eur (slovom: „štrnásťtisíc šesťstoštyridsaťdva Eur 93/100“).

6. Strany tejto Dohody o urovnaní sa dohodli, že nakoľko medzi oboma stranami Dohody existujú vzájomné nároky, strany Dohody sú oprávnené postupovať podľa ustanovení § 358 a nasl. Obchodného zákonníka a tieto nároky vzájomne započítavať.

5. Strany tejto Dohody o urovnaní sa dohodli, že na fakturačné a platobné podmienky sa primerane použijú ustanovenia ZoD. Splatnosť faktúr je 45 dní odo dňa ich doručenia do sídla druhej strany Dohody.

6. Strany tejto Dohody o urovnaní sa dohodli, že všetky nároky oboch strán Dohody o urovnaní súvisiace, resp. vzniknuté na základe alebo v súvislosti so ZoD sa považujú dňom nadobudnutia účinnosti tejto Dohody o urovnaní a zaplatením faktúr podľa tejto Dohody o urovnaní za uspokojené a touto Dohodou o urovnaní vysporiadané.

### **Článok III. Osobitné ustanovenia**

1. Strany tejto Dohody o urovnaní sa dohodli, že ak NDS z vlastnej viny nesplní svoj peňažný záväzok podľa Čl. II. bod 2. tejto Dohody o urovnaní v lehote splatnosti uvedenej v Čl. II bod 5 tejto Dohody o urovnaní, zaväzuje sa NDS zaplatiť Alfa 04 úrok z omeškania, a to vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

2. Strany tejto Dohody o urovnaní sa dohodli, že ak Alfa 04 z vlastnej viny nesplní svoj peňažný záväzok podľa Čl. II. bod 3. tejto Dohody o urovnaní v lehote splatnosti uvedenej v Čl. II bod 5 tejto Dohody o urovnaní, zaväzuje sa Alfa 04 zaplatiť NDS úrok z omeškania, a to vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

### **Článok IV. Zvláštne ustanovenia**

Strany tejto Dohody o urovnaní sa dohodli, že ak medzi stranami tejto Dohody o urovnaní vznikne po dni účinnosti tejto Dohody o urovnaní akýkoľvek spor alebo nejasnosť, majúce pôvod v ZoD alebo s ňou nejako súvisiace, alebo majúce pôvod v tejto Dohode o urovnaní, obe strany tejto Dohody o urovnaní vyvinú maximálne možné úsilie na pokojné, zmierlivé a mimosúdne vyriešenie tohto sporu alebo nejasnosti, a to k vzájomnej spokojnosti oboch strán.

### **Článok V. Záverečné ustanovenia**

1. Zmena tejto Dohody o urovnaní je možná len písomnou dohodou oboch jej účastníkov.

2. Účastníci tejto Dohody o urovnaní sa dohodli, že záväzkový vzťah založený touto Dohodou o urovnaní sa spravuje Občianskym zákonníkom.

3. Ak sa stane niektoré ustanovenie tejto Dohody o urovnaní celkom alebo sčasti neplatným, nezákonným alebo neuplatniteľným, nemá táto skutočnosť vplyv na platnosť, zákonnosť a uplatniteľnosť zvyšných ustanovení tejto Dohody o urovnaní i Dohody o urovnaní ako takej.

4. Práva a povinnosti vyplývajúce z tejto Dohody o urovnaní, vrátane akýchkoľvek právnych nárokov vzniknutých na jej základe alebo s ňou súvisiacich, je možné postúpiť na tretie osoby len s predchádzajúcim písomným súhlasom druhej strany tejto Dohody o urovnaní.

5. Strany tejto Dohody o urovnaní vyhlasujú, že obsahu tejto Dohody o urovnaní porozumeli, uzatvárajú ju slobodne, vážne, nie v tiesni, ani nie za nápadne nevýhodných podmienok, na znak čoho ju vlastnoručne podpisujú.

6. Táto Dohoda o urovnaní je vypracovaná v 4 (štyroch) vyhotoveniach, pričom obe strany obdržia po 2 (dvoch) vzájomne podpísaných vyhotoveniach.

7. Táto Dohoda o urovnaní nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

V Bratislave, dňa 26.7. 2011

V Bratislave, dňa 1.8. 2011

**V mene Národnej diaľničnej spoločnosti, a. s. :**

**V mene spoločnosti Alfa 04, a. s.:**

*Národná diaľničná spoločnosť, a. s.*  
*Mlynské Nivy 45*  
**821 09 BRATISLAVA**  
**- 93 -**

.....  
Ing. Ján Kotuľa  
predseda predstavenstva a  
generálny riaditeľ

.....  
Ing. Miroslav Matáščík  
predseda predstavenstva

**Alfa 04 a.s.**  
**Jankova 6, 821 03 Bratislava**  
**IČO: 35 889 853 DIČ: 2021835013**  
**IČ DPH: SK2021835013**  
**01**

.....  
Ing. Viktória Chomová  
členka predstavenstva

.....  
Ing. Karol Grohman  
podpredseda predstavenstva